

Note: A modular crimp tool (sold separately) is required for installation.

To install RJ-11 (6P4C) modular plugs on flat phone line cable:

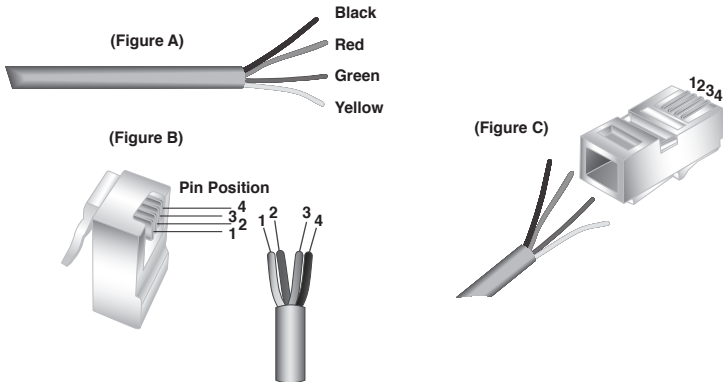
1. Cut the flat telephone line cable to the desired length.
2. On one end of the phone line cable, strip 1/2" of outer insulation of the flat phone line cable.
2. Then, straighten out each of the four exposed solid wires and place them together (side-by-side) (See A) in the order according to the wire diagram below. (See B)
3. Double check the order of your wires to make sure their order matches the wiring diagram.
4. Next, insert the wires into the modular plug (Modular plug's connectors should be facing up and locking clip facing down) as far as they will go. (See C)
5. Then, insert the modular plug into a RJ-11 modular crimping tool and tightly squeeze the crimper together as far as it will go and release.
6. Remove the modular plug from the crimper. Double check the termination to make sure the connection is secure.
7. Repeat the same procedure for the other end of the phone line cable.

NOTE: You must reverse the wiring connections on the other end of the cable.

The first crimp plug was installed with the wires in these positions:
Black wire (Position 1), Red wire (Position 2), Green wire (Position 3)
and Yellow Wire (Position 4).

To install the second modular plug, the wiring would be in the reverse order:
Yellow wire (Position 1), Green wire (Position 2) etc.

8. Connections are now complete.



Telephone Hook-up Wiring Guide		
Wire	Soild Telephone Station Wire	
Black		PUNCH DOWN TERMINALS
Red		PIN 1
Green		PIN 2
Yellow		PIN 3
		PIN 4
		SOLID TELEPHONE STATION WIRE
		BLACK
		RED
		GREEN
		YELLOW

Form no: PPNPLG-0515

Remarque : Un outil de sertissage modulaire (vendu séparément) est nécessaire pour l'installation.

Installation des fiches modulaires RJ-11 (6P4C) sur un câble téléphonique plat :

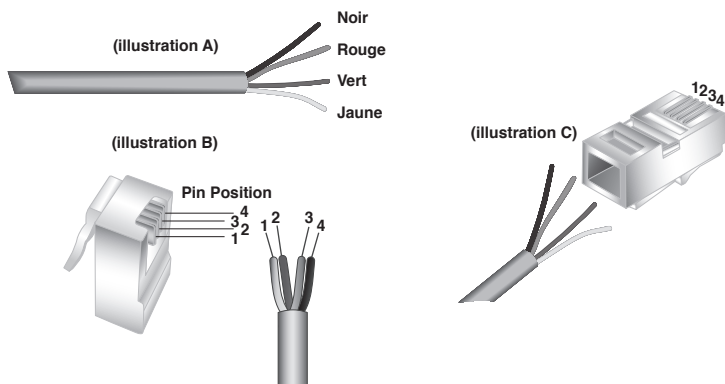
1. Couper le câble téléphonique plat à la longueur souhaitée.
2. À une extrémité du câble téléphonique plat, dénuder 1/2 po de la gaine extérieure.
2. Ensuite, redresser les quatre fils monobrin exposés et les regrouper (les placer côte à côte) (voir A) dans l'ordre correspondant au schéma de câblage ci-dessous. (Voir B) 3. Vérifier de nouveau l'ordre des fils pour s'assurer qu'ils correspondent au schéma de câblage.
4. Ensuite, insérer les fils aussi profondément que possible dans la fiche modulaire (les connecteurs de la fiche modulaire devraient être orientés vers le haut et la languette de blocage vers le bas). (Voir C) 5. Ensuite, insérer la fiche modulaire dans un outil de sertissage pour fiche RJ-11 et serrer l'outil à fond, puis le relâcher.
6. Retirer la fiche modulaire de l'outil de sertissage. Vérifier soigneusement les raccords pour s'assurer qu'ils sont solides.
7. Répéter la procédure à l'autre extrémité du câble téléphonique.

REMARQUE : Il faut inverser l'ordre des raccords à l'autre extrémité du câble.

La première fiche a été installée avec les fils dans les positions suivantes : fil noir (Position 1), fil rouge (Position 2), fil vert (Position 3) et fil jaune (Position 4).

Pour installer la deuxième fiche modulaire, l'ordre des raccords doit être inversé : fil jaune (Position 1), fil vert (Position 2), etc.

8. Les raccords sont maintenant terminés.



Guide Téléphone Hook-up Câblage

Wire	Téléphone solide fil de la station	TERMINAUX PUNCH BAS	TÉLÉPHONE SOLIDE FIL DE LA STATION
Noir		PIN 1	NOIR
Rouge		PIN 2	ROUGE
Vert		PIN 3	VERT
Jaune		PIN 4	JAUNE

Form no: PPNPLG-0515

Nota: para la instalación, se necesita una herramienta ponchadora modular (se vende por separado).

Para instalar conectores modulares RJ-11 (6P4C) en cable telefónico plano:

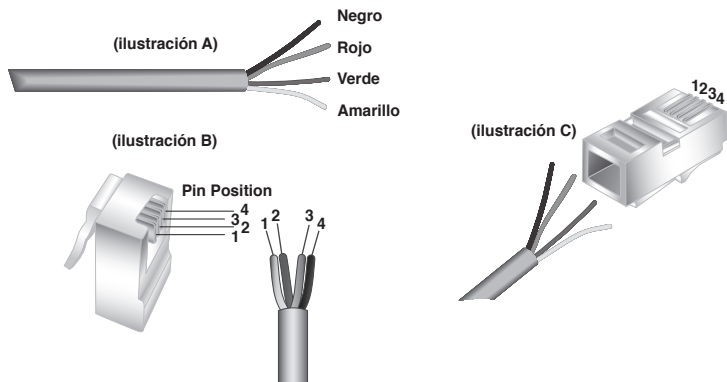
1. Corte el cable a la longitud que desee.
2. Pele 1/2" de aislamiento exterior en un extremo del cable.
3. Luego, enderece los cuatro hilos sólidos expuestos y colóquelos juntos (uno al lado del otro) (ver A) en el orden indicado en el diagrama de cables a continuación. (Ver B) 3. Verifique el orden de los hilos para asegurarse de que estén en el orden indicado en el diagrama de cables.
4. Luego, inserte los hilos en el conector modular hasta donde lleguen (los conectores deben quedar cara arriba y el clip de bloqueo hacia abajo). (Vea C) 5. Inserte el conector modular en la herramienta ponchadora para conectores RJ-11 y apriete con firmeza para luego liberar.
6. Retire el conector modular de la ponchadora. Examine la terminación para asegurarse de que esté firme y segura.
7. Repita el mismo procedimiento para el otro extremo del cable telefónico.

NOTA: Para el otro extremos del cable, debe invertir las conexiones de los hilos.

El primer conector modular ponchado se instaló con los hilos en estas posiciones: Hilo negro (posición 1), hilo rojo (posición 2), hilo verde (posición 3) e hilo amarillo (posición 4).

Para instalar el segundo conector modular, los hilos deberían estar en orden invertido: Hilo amarillo (posición 1), hilo verde (posición 2), etc.

8. Se han completado las conexiones.



Hook-up Teléfono Guía de cableado			
Wire	Alambre de estación telefónica Sólido	ALAMBRE DE ESTACIÓN TELEFÓNICA SÓLIDO	
Negro		NEGRO	
Rojo		PIN 2	ROJO
Verde		PIN 3	VERDE
Amarillo		PIN 4	AMARILLO

Form no: PPNPLG-0515

Observação: Uma ferramenta de crimpagem modular (vendida separadamente) é necessária para esta instalação.

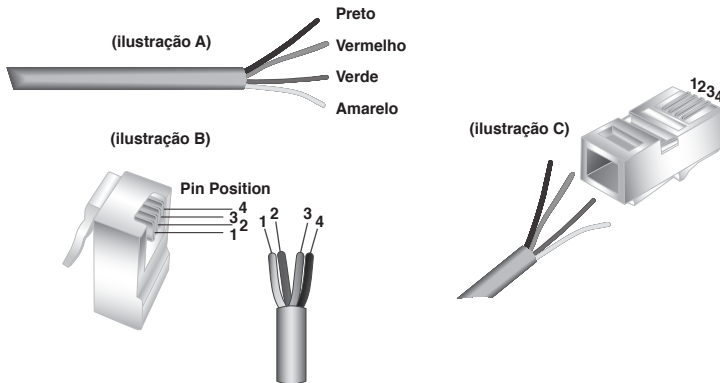
Para instalar plugues modulares RJ-11 (6P4C) em cabo telefônico chato:

1. Corte o cabo telefônico chato no tamanho desejado.
2. Descasque 1/2" do isolamento externo de uma das extremidades do cabo telefônico.
2. Em seguida, alinhe (lado a lado) os fios sólidos expostos e organize-os (Consulte A) na ordem mostrada no diagrama de fiação abaixo. (Consulte B) 3. Verifique mais uma vez a ordem dos fios para garantir que estão de acordo com o diagrama de fiação.
4. Depois, insira os fios no plugue modular até o final (os conectores dos plugues modulares devem estar voltados para cima e o clipe de travamento para baixo). (Consulte C) 5. Em seguida, insira o plugue modular na ferramenta de crimpagem modular RJ-11 e aperte o crimpador o mais rápido que ele permitir e solte.
6. Remova o plugue modular do crimpador. Verifique a terminação para garantir que a conexão está adequada.
7. Repita o procedimento na outra extremidade do cabo telefônico.

OBSERVAÇÃO: Você deve inverter as conexões dos fios na outra extremidade do cabo.

O primeiro plugue crimpado foi instalado com os fios na seguinte posição: Fio preto (Posição 1), fio vermelho (Posição 2), fio verde (Posição 3) e fio amarelo (Posição 4). Para instalar o segundo plugue modular, a fiação deve estar na ordem invertida: Fio amarelo (Posição 1), Fio verde (Posição 2) etc.

8. As conexões agora estão concluídas.



Telefone Hook-up Guia de Fiação			
Wire	Estação telefônica sólido fio	TERMINAIS CRAVAR	ESTAÇÃO TELEFÔNICA SÓLIDO FIO
Preto		PIN 1	PRETO
Vermelho		PIN 2	VERMELHO
Verde		PIN 3	VERDE
Amarelo		PIN 4	AMARELO

Form no: PPNPLG-0515